



# Comunicato stampa

Embargo: 6.8.2018, 9.15

## 10 Turismo

N. 2018-0089-I

Ricettività turistica nel primo semestre 2018

### I pernottamenti sono aumentati del 3,8% nel primo semestre del 2018

Neuchâtel, 6 agosto 2018 (UST) – Nel primo semestre del 2018 il settore alberghiero in Svizzera ha registrato 18,4 milioni di pernottamenti, ossia un aumento pari al 3,8% (+670 000 pernottamenti) rispetto allo stesso periodo dell'anno precedente. La domanda degli ospiti stranieri presenta un incremento del 4,6% (+444 000), registrando un totale di 10,0 milioni di pernottamenti. La domanda indigena, dal canto suo, è progredita del 2,8% (+226 000), generando 8,3 milioni di pernottamenti. È quanto emerge dai risultati provvisori dell'Ufficio federale di statistica (UST).

In tutti i mesi del primo semestre 2018 si registra un aumento dei pernottamenti rispetto allo stesso periodo del 2017. Gli aumenti vanno da +2,6% (maggio) a +5,2% (gennaio).

	1° semestre 2018	Variazione in % <sup>1</sup>
<b>Totale 1° semestre</b>	<b>18 352 842</b>	<b>+3,8</b>
Gennaio	2 851 849	+5,2
Febbraio	3 176 979	+4,2
Marzo-aprile*	5 879 521	+3,1
Maggio	2 862 967	+2,6
Giugno	3 581 526	+4,4

\*Per neutralizzare l'effetto di Pasqua, i mesi di marzo e aprile non possono essere analizzati separatamente.

<sup>1</sup>rispetto allo stesso periodo dell'anno precedente

#### Aumento della domanda svizzera e straniera

Nell'arco dei primi sei mesi del 2018, i turisti indigeni hanno generato 8,3 milioni di pernottamenti, segnando un incremento di 226 000 unità (+2,8%) rispetto allo stesso periodo dell'anno precedente. Gli ospiti stranieri hanno registrato 10,0 milioni di pernottamenti, ovvero un aumento di 444 000 unità (+4,6%). A contribuire a tale risultato sono stati perlopiù i visitatori del continente europeo, i quali

hanno registrato una crescita pari a 224 000 unità (+3,8%). La Germania presenta una progressione di 73 000 pernottamenti (+3,9%), ovvero l'aumento più marcato in termini assoluti di tutti i Paesi di provenienza estera. Seguono il Regno Unito (+27 000; +3,3%) e la Francia (+24 000; +4,0%). Anche il numero di pernottamenti degli ospiti provenienti dalla Spagna ha registrato una progressione (+15 000; +7,9%), mentre l'Austria presenta una contrazione di 6800 pernottamenti (-3,7%), ovvero il calo più marcato in termini assoluti di tutti i Paesi di provenienza.

Per quanto concerne il continente asiatico, si osserva un incremento pari a 143 000 pernottamenti (+6,6%). L'India presenta l'aumento più marcato del continente con 42 000 unità supplementari (+10,0%). Seguono la Cina (senza Hong Kong) (+30 000; +5,5%) e i Paesi del Golfo (+21 000; +9,0%). Il Giappone, al contrario, segna una flessione di 3200 unità (-2,2%).

La domanda del continente americano genera una crescita di 67 000 pernottamenti (+5,3%). In questo continente, gli Stati Uniti presentano la progressione più significativa, ovvero 48 000 unità (+5,2%).

Infine, gli ospiti provenienti dall'Oceania hanno generato un aumento pari a 7700 pernottamenti (+4,9%), mentre quelli provenienti dal continente africano presentano una progressione di 1800 unità (+1,4%).

	<b>1° semestre 2018</b>	<b>Variazione in %<sup>1</sup></b>
<b>Totale dei pernottamenti</b>	<b>18 352 842</b>	<b>+3,8</b>
Pernottamenti svizzeri	8 348 042	+2,8
Pernottamenti stranieri	10 004 800	+4,6
– di cui Europa (senza la Svizzera)	6 056 851	+3,8
– di cui Asia	2 309 338	+6,6
– di cui America	1 340 897	+5,3
– Altri continenti	297 714	+3,3

<sup>1</sup>rispetto allo stesso periodo dell'anno precedente

#### **Nel 1° semestre aumento dei pernottamenti in quasi tutte le regioni turistiche**

Per quanto riguarda le regioni turistiche, tra il primo semestre del 2017 e quello del 2018 dodici su tredici hanno registrato un aumento dei pernottamenti. La Regione Zurigo presenta il maggior incremento in termini assoluti, pari a 171 000 pernottamenti (+6,2%). Seguono i Grigioni (+135 000; +5,4%), il Vallese (+112 000; +5,6%), la Regione Berna (+103 000; +4,4%) e Lucerna / Lago dei Quattro Cantoni (+92 000; +5,5%). Il Ticino, invece, presenta una flessione di 69 000 unità (-6,9%).

UFFICIO FEDERALE DI STATISTICA  
Servizio stampa

---

**Informazioni:**

Lisa Joly, UST, Sezione Turismo, tel.: +41 58 463 63 79, e-mail: [Info-Tour@bfs.admin.ch](mailto:Info-Tour@bfs.admin.ch)  
Servizio stampa UST, tel.: +41 58 463 60 13, e-mail: [media@bfs.admin.ch](mailto:media@bfs.admin.ch)

---

**Offerta online:**

Per ulteriori informazioni e pubblicazioni: [www.bfs.admin.ch/news/it/2018-0089](http://www.bfs.admin.ch/news/it/2018-0089)  
La statistica conta per voi. [www.la-statistica-counta.ch](http://www.la-statistica-counta.ch)  
Abbonamento alle NewsMail dell'UST: [www.news-stat.admin.ch](http://www.news-stat.admin.ch)

---

Questo comunicato è conforme ai principi del Codice delle buone pratiche della statistica europea. Esso definisce le basi che assicurano l'indipendenza, l'integrità e la responsabilità dei servizi statistici nazionali e comunitari. Gli accessi privilegiati sono controllati e sottoposti a embargo.

La Federazione svizzera del turismo (FST), Svizzera Turismo (ST), hotelleriesuisse (hs), GastroSuisse (GS) e la Segreteria di Stato dell'economia (SECO) hanno ricevuto il presente comunicato 24 ore prima della pubblicazione per l'espletamento delle proprie mansioni.

**T1 Pernottamenti turistici nel 1° semestre  
per Cantoni e Regioni turistiche, 2016–2018**

Cantoni	Alberghi e stabilimenti di cura						
	2016	2017	2018	Variazione 2016/2017		Variazione 2017/2018	
				val. assoluti	in %	val. assoluti	in %
<b>Totale</b>	<b>16 880 676</b>	<b>17 683 064</b>	<b>18 352 842</b>	<b>802 388</b>	<b>4,8</b>	<b>669 778</b>	<b>3,8</b>
GR	2 410 920	2 521 649	2 657 037	110 729	4,6	135 388	5,4
ZH	2 345 349	2 471 110	2 631 080	125 761	5,4	159 970	6,5
BE	2 257 461	2 427 334	2 534 652	169 873	7,5	107 318	4,4
VS	1 843 627	1 988 986	2 101 053	145 359	7,9	112 067	5,6
GE	1 430 546	1 466 868	1 533 852	36 322	2,5	66 984	4,6
VD	1 326 487	1 377 186	1 381 860	50 699	3,8	4 674	0,3
LU	910 764	936 486	961 644	25 722	2,8	25 158	2,7
TI	925 714	1 007 732	938 418	82 018	8,9	-69 314	-6,9
BS	587 070	626 810	653 804	39 740	6,8	26 994	4,3
SG	460 850	471 387	468 250	10 537	2,3	-3 137	-0,7
AG	346 596	343 197	349 032	-3 399	-1,0	5 835	1,7
OW	318 702	327 539	341 117	8 837	2,8	13 578	4,1
SZ	258 911	251 527	268 142	-7 384	-2,9	16 615	6,6
SO	187 797	193 616	210 137	5 819	3,1	16 521	8,5
FR	201 598	198 504	199 533	-3 094	-1,5	1 029	0,5
TG	189 976	183 961	193 564	-6 015	-3,2	9 603	5,2
ZG	140 262	147 842	145 756	7 580	5,4	-2 086	-1,4
NW	97 682	106 727	144 258	9 045	9,3	37 531	35,2
BL	140 350	132 355	135 758	-7 995	-5,7	3 403	2,6
UR	103 463	110 250	115 792	6 787	6,6	5 542	5,0
NE	105 002	105 558	106 152	556	0,5	594	0,6
SH	70 550	68 279	67 777	-2 271	-3,2	-502	-0,7
GL	62 167	63 995	62 317	1 828	2,9	-1 678	-2,6
AI	55 602	56 909	54 606	1 307	2,4	-2 303	-4,0
AR	57 136	53 046	53 298	-4 090	-7,2	252	0,5
JU	46 094	44 211	43 953	-1 883	-4,1	-258	-0,6
<b>Regioni turistiche</b>							
Regioni turistiche	Alberghi e stabilimenti di cura						
	2016	2017	2018	Variazione 2016/2017		Variazione 2017/2018	
				val. assoluti	in %	val. assoluti	in %
<b>Totale</b>	<b>16 880 676</b>	<b>17 683 064</b>	<b>18 352 842</b>	<b>802 388</b>	<b>4,8</b>	<b>669 778</b>	<b>3,8</b>
Regione Zurigo	2 613 556	2 747 638	2 918 217	134 082	5,1	170 579	6,2
Grigioni	2 410 920	2 521 649	2 657 037	110 729	4,6	135 388	5,4
Regione Berna	2 154 277	2 330 811	2 433 451	176 534	8,2	102 640	4,4
Vallese	1 843 627	1 988 986	2 101 053	145 359	7,9	112 067	5,6
Lucerna / Lago dei Quattro Cantoni	1 632 479	1 671 206	1 763 626	38 727	2,4	92 420	5,5
Ginevra	1 430 546	1 466 868	1 533 852	36 322	2,5	66 984	4,6
Lago Lemano (Vaud)	1 326 487	1 377 186	1 381 860	50 699	3,8	4 674	0,3
Ticino	925 714	1 007 732	938 418	82 018	8,9	-69 314	-6,9
Svizzera orientale	872 645	877 936	880 601	5 291	0,6	2 665	0,3
Regione Basilea	742 264	772 102	801 782	29 838	4,0	29 680	3,8
Regione Argovia	380 713	377 673	385 726	-3 040	-0,8	8 053	2,1
Giura & Tre Laghi	345 850	344 773	357 686	-1 077	-0,3	12 913	3,7
Regione Friburgo	201 598	198 504	199 533	-3 094	-1,5	1 029	0,5

## T2 Variazione annua degli arrivi e dei pernottamenti turistici nel 1° semestre secondo il Paese di provenienza degli ospiti, 2017-2018

Paese di provenienza	Alberghi e stabilimenti di cura						
	Arrivi			Pernottamenti			Durata di soggiorno
	2017	2018	in % <sup>1</sup>	2017	2018	in % <sup>1</sup>	2018
<b>Totale</b>	<b>8 489 832</b>	<b>8 847 215</b>	<b>4,2</b>	<b>17 683 064</b>	<b>18 352 842</b>	<b>3,8</b>	<b>2,1</b>
<b>Svizzera</b>	<b>4 018 068</b>	<b>4 157 174</b>	<b>3,5</b>	<b>8 122 298</b>	<b>8 348 042</b>	<b>2,8</b>	<b>2,0</b>
<b>Totale Estero</b>	<b>4 471 764</b>	<b>4 690 041</b>	<b>4,9</b>	<b>9 560 766</b>	<b>10 004 800</b>	<b>4,6</b>	<b>2,1</b>
Germania	778 743	814 424	4,6	1 854 262	1 926 913	3,9	2,4
Stati Uniti d'America	422 549	439 272	4,0	918 670	966 873	5,2	2,2
Regno Unito	346 171	355 304	2,6	828 818	856 158	3,3	2,4
Francia	316 505	331 314	4,7	601 426	625 318	4,0	1,9
Cina (senza Hong Kong)	407 269	430 017	5,6	539 150	568 724	5,5	1,3
India	186 472	205 572	10,2	417 747	459 628	10,0	2,2
Italia	224 112	222 154	-0,9	428 558	427 499	-0,2	1,9
Belgio	93 004	94 494	1,6	302 470	302 615	0,0	3,2
Paesi Bassi	118 994	128 016	7,6	294 220	301 387	2,4	2,4
Paesi del Golfo	93 703	106 041	13,2	236 811	258 218	9,0	2,4
Repubblica di Corea	140 726	146 118	3,8	199 598	207 963	4,2	1,4
Spagna	93 260	100 678	8,0	188 811	203 757	7,9	2,0
Russia	68 095	71 432	4,9	189 909	198 443	4,5	2,8
Austria	86 540	88 322	2,1	183 906	177 100	-3,7	2,0
Australia, Nuova Zelanda, Oceania	71 376	76 103	6,6	156 849	164 523	4,9	2,2
Giappone	79 911	77 458	-3,1	146 378	143 129	-2,2	1,8
Tailandia	82 234	86 396	5,1	124 513	133 242	7,0	1,5
Brasile	53 014	55 980	5,6	125 042	129 147	3,3	2,3
Canada	50 426	50 796	0,7	112 178	113 994	1,6	2,2
Svezia	40 047	44 747	11,7	96 883	110 102	13,6	2,5
Polonia	31 790	36 884	16,0	88 483	104 694	18,3	2,8
Cina (Taiwan)	60 152	67 398	12,0	82 150	92 920	13,1	1,4
Altri Paesi d'Europa	31 973	38 070	19,1	71 885	84 084	17,0	2,2
Israele	33 434	32 206	-3,7	74 824	78 157	4,5	2,4
Singapore	31 971	36 038	12,7	69 375	76 268	9,9	2,1
Hong Kong	41 508	43 121	3,9	70 426	71 053	0,9	1,6
Altri Paesi dell'Asia orientale	31 011	30 659	-1,1	66 834	70 649	5,7	2,3
Portogallo	31 223	31 912	2,2	66 302	68 643	3,5	2,2
Altri Paesi dell'Africa	18 510	18 194	-1,7	63 956	63 145	-1,3	3,5
America Centrale, Caraibi	21 151	25 452	20,3	49 766	57 996	16,5	2,3
Danimarca	24 723	24 816	0,4	52 858	56 708	7,3	2,3
Turchia	28 270	25 896	-8,4	61 826	56 083	-9,3	2,2
Indonesia	27 279	29 836	9,4	47 546	53 285	12,1	1,8
Repubblica Ceca	20 316	21 929	7,9	48 782	51 912	6,4	2,4
Norvegia	20 843	21 033	0,9	51 390	51 664	0,5	2,5
Lussemburgo	18 615	19 484	4,7	49 980	49 975	-0,0	2,6
Irlanda (Eire)	18 174	20 278	11,6	38 322	47 170	23,1	2,3
Romania	16 305	18 031	10,6	40 651	46 025	13,2	2,6
Finlandia	17 293	18 299	5,8	40 978	43 345	5,8	2,4
Ungheria	16 031	15 499	-3,3	39 899	43 222	8,3	2,8
Altri Paesi dell'Asia occidentale	14 117	14 974	6,1	39 276	40 954	4,3	2,7
Grecia	16 988	16 841	-0,9	39 521	40 781	3,2	2,4
Ucraina	12 071	15 223	26,1	33 184	39 471	18,9	2,6
Malaysia	17 245	19 141	11,0	32 619	36 280	11,2	1,9
Altri Paesi sudamericani	12 781	13 988	9,4	30 539	32 461	6,3	2,3
Argentina	12 495	13 817	10,6	27 544	30 887	12,1	2,2
Repubblica sudafricana	10 250	10 476	2,2	28 654	29 513	3,0	2,8
Paesi baltici	9 720	10 997	13,1	24 354	28 556	17,3	2,6
Altri Paesi nordafricani	8 246	8 674	5,2	23 485	23 926	1,9	2,8
Slovacchia	8 154	8 445	3,6	23 398	22 742	-2,8	2,7
Bulgaria	7 702	7 788	1,1	19 048	19 257	1,1	2,5
Filippine	7 903	7 901	-0,0	19 118	18 868	-1,3	2,4
Egitto	5 117	5 519	7,9	15 249	16 607	8,9	3,0
Serbia	6 328	6 388	0,9	15 608	15 538	-0,4	2,4
Slovenia	5 811	5 979	2,9	14 903	14 590	-2,1	2,4
Croazia	5 748	5 949	3,5	13 782	14 157	2,7	2,4
Liechtenstein	6 954	7 303	5,0	13 775	13 580	-1,4	1,9
Cile	4 126	4 317	4,6	9 730	9 539	-2,0	2,2
Bielorussia	3 532	3 492	-1,1	8 906	8 577	-3,7	2,5
Islanda	2 753	3 156	14,6	5 641	6 785	20,3	2,1

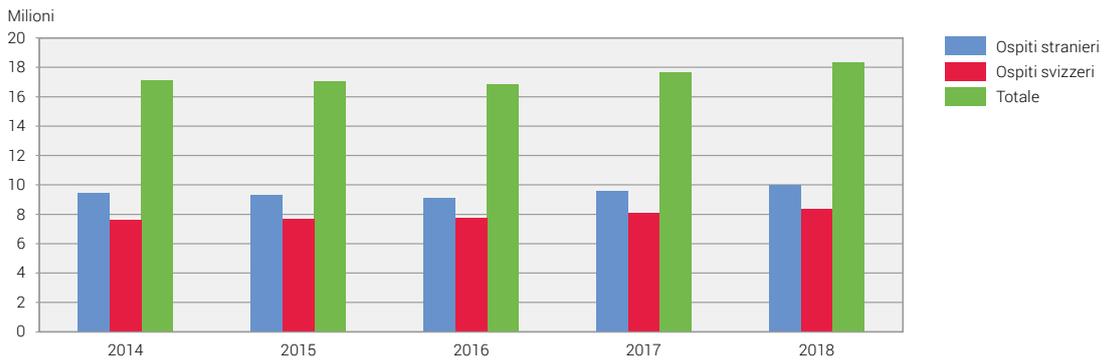
<sup>1</sup> Variazione in %

### T3 Evoluzione mensile dei pernottamenti

	Pernottamenti		Variazione	
	2017	2018	in %	assoluta
Gennaio	2 709 743	2 851 849	5,2	142 106
Febbraio	3 049 114	3 176 979	4,2	127 865
Marzo-aprile*	5 701 610	5 879 521	3,1	177 911
Maggio	2 791 766	2 862 967	2,6	71 201
Giugno	3 430 831	3 581 526	4,4	150 695
1° semestre	17 683 064	18 352 842	3,8	669 778

\*Per neutralizzare l'effetto di Pasqua, i mesi di marzo e aprile non possono essere analizzati separatamente

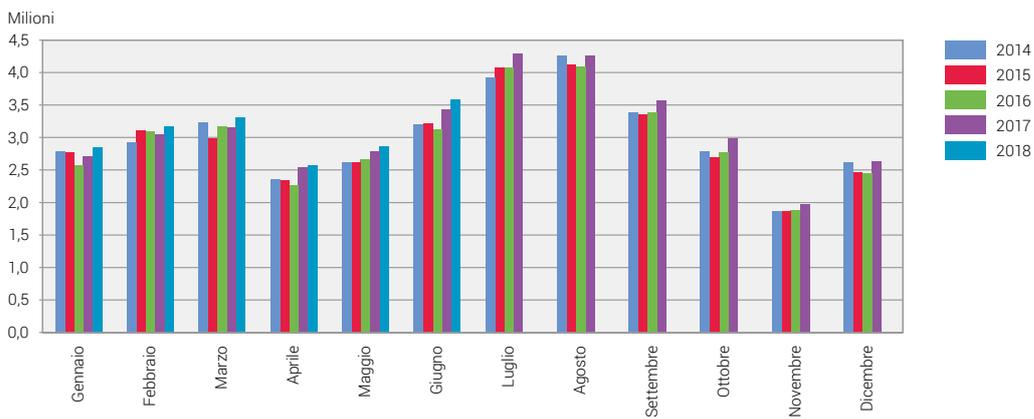
### Alberghi e stabilimenti di cura: evoluzione dei pernottamenti nel 1° semestre



Fonte: UST – Statistica della ricettività turistica (HESTA)

© UST 2018

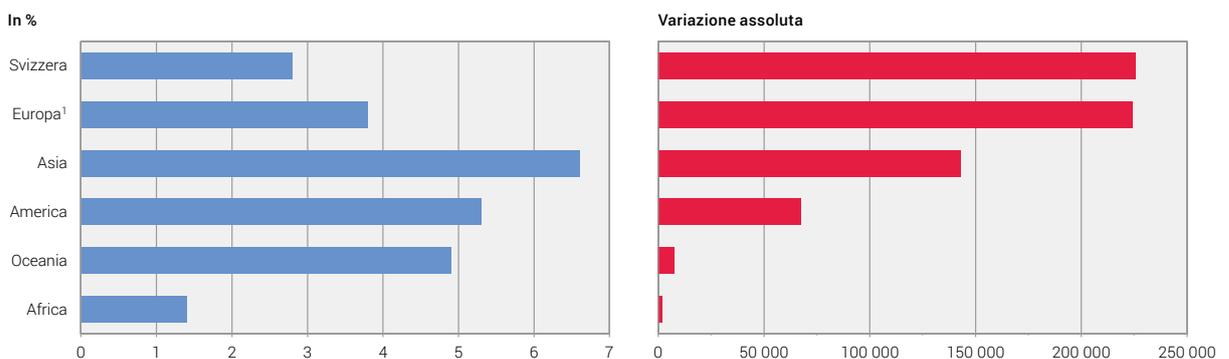
### Alberghi e stabilimenti di cura: evoluzione mensile dei pernottamenti



Fonte: UST – Statistica della ricettività turistica (HESTA)

© UST 2018

### Variazione dei pernottamenti per provenienza degli ospiti (raggruppati per continente), 1° semestre 2017–1° semestre 2018



<sup>1</sup> senza Svizzera, incl. Turchia e Russia

Fonte: UST – Statistica della ricettività turistica (HESTA)

© UST 2018